



TOKIO MARINE
INSURANCE GROUP

Proposal Form/Borang Cadangan

Motorcyclist Partner

Agent's Code
Kod Ejen _____

Cover Note No.
No. Nota Perlindungan _____

Policy No.
No. Polisi _____

Information collected in this proposal form shall be used in connection with the Company's purposes and course of business only.
Maklumat yang diperolehi di dalam borang cadangan hanya boleh digunakan dengan tujuan dan untuk urusan perniagaan Syarikat sahaja.

Please write in block letters and tick (✓) in the appropriate boxes. Kindly attach separate sheet if space is insufficient.
Sila tulis dalam huruf besar dan tandakan (✓) pada petak yang sesuai. Sila lampirkan kertas berasingan sekiranya kekurangan ruang.

Particulars of Person To Be Insured / Butir-butir Peribadi Orang Yang Diinsuranskan

Name of Proposer
Nama Pencadang _____

NRIC No.
No. Kad Pengenalan _____

Date of Birth
Tarikh Lahir _____

Nationality
Warganegara _____

Gender / Jantina Male / Lelaki Female / Perempuan

Marital Status /
Status Perkahwinan Single / Bujang Divorced / Bercerai Married / Berkahwin Widowed / Duda/Janda

Race
Bangsa _____

Trade/Business/Occupation
Perniagaan/Perdagangan/Pekerjaan _____

Correspondence Address
Alamat Surat-Menyurat _____

Postcode
Poskod _____

Telephone No.: Home
No. Telefon: Rumah _____

Office
Pejabat _____

Mobile
Telefon Bimbit _____

E-mail Address
Alamat E-mel _____

Bank Name & A/C No. (for e-payment purpose)
Nama Bank & No. Akaun (untuk tujuan e-pembayaran) _____

Your Insurance Requirements / Keperluan Insurans Anda

Period of insurance (both dates inclusive) / Tempoh insurans (termasuk kedua-dua tarikh)

From _____ To _____
Dari _____ Hingga _____

D D M M Y Y Y Y D D M M Y Y Y Y

• Cash Before Cover / Tunai Sebelum Perlindungan

Please refer to the Cash Before Cover Endorsement attached to the Policy. It is fundamental and absolute special condition of this contract of insurance that the premium due must be paid and received by the Company before cover commences. If this condition is not complied with then the insurance Policy is automatically null and void.

Sila rujuk kepada Endorsmen Tunai Sebelum Perlindungan yang dilampirkan pada Polisi. Adalah menjadi syarat khas dan mutlak kontrak insurans ini bahawa premium yang perlu dibayar mestilah dibayar dan diterima oleh Syarikat sebelum perlindungan bermula. Sekiranya syarat ini tidak dipenuhi, maka insurans ini akan terbatal dan tidak sah secara automatik.

• Age Limit & Eligibility / Had Umur & Kelayakan

16 years old to 75 years old / 16 tahun hingga 75 tahun

• No liability is undertaken by the Company until the proposal is accepted and the premium paid.

Tiada liabiliti akan ditanggung oleh Syarikat sehingga cadangan diterima dan premium dibayar.

• The description of cover is a brief summary for quick and easy reference. Please refer to the precise terms and conditions in the policy.

Keterangan perlindungan ini hanyalah ringkasan untuk rujukan cepat dan mudah. Syarat dan peraturan yang tepat ada terkandung dalam polisi.

• Territorial Limit / Had Wilayah

Anywhere within Malaysia, Singapore and Brunei / Dimana-mana dalam Malaysia, Singapore & Brunei.

• Seating Capacity is strictly limited to the number as allowed in the Registration Card authorised by JPJ/Muatan tempat duduk adalah terhad kepada bilangan yang dibenarkan di dalam Kad Pendaftaran yang dikuatkuasakan oleh JPJ.

• We may ask you additional questions if required.

Kami mungkin meminta anda menjawab soalan tambahan jika diperlukan.

• The questions on this proposal form and any other details we specifically request relate to facts which we consider material to underwriting this insurance. However, because no list of questions can be exhaustive, please consider whether there is any other material information which is known to you which could influence our assessment and acceptance of the risk.

Soalan-soalan di dalam borang cadangan ini dan maklumat lain yang kami minta adalah berkait dengan fakta yang kami anggap penting kepada pengunderaitan insurans ini. Walaubagaimanapun, sila pertimbangkan jika ada maklumat penting lain yang anda tahu yang boleh mempengaruhi penilaian dan penerimaan risiko kami.

Tokio Marine Insurans (Malaysia) Berhad

198601000381 (149520-U)

Level 20, Menara Hap Seng 3, Plaza Hap Seng, No. 1, Jalan P. Ramlee, 50250 Kuala Lumpur, Malaysia.

T: (03) 2027 8200 / 2789 8800 F: (03) 2022 2295 Customer Service Hotline: 1800 88 0812

tokiomarine.com

A member of the
Tokio Marine Group

Assignment / Serah Hak

TO BE SIGNED IF ASSIGNMENT OF PROCEEDS IS REQUIRED / UNTUK DITANDATANGANI JIKA PROSID SERAH HAK DIPERLUKAN

In consideration of _____ the Owners of the motorcycle agreeing to hire the motorcycle under a Hire Purchase Agreement to the Hirer. I hereby agree to assign all monies payable under this insurance direct to the Owners whose receipt shall be full and final discharge of the Insurer. Provided that in the event the monies paid shall exceed the balance due under the Hire Purchase Agreement, the Owner shall refund the balance to me, my beneficiaries or nominees as the case may be.

Sebagai balasan ke atas _____ Pemilik motosikal bersetuju untuk menyewakan motosikal di bawah Perjanjian Sewa-Beli kepada Penyewa. Saya dengan ini bersetuju untuk menyerahkan terus semua wang boleh dibayar di bawah insurans ini kepada Pemilik yang mana penerimanya adalah pelepasan sepenuhnya dan muktamad Penanggung Insurans. Dengan syarat sekiranya wang boleh dibayar melebihi baki tertunggak dibawah Perjanjian Sewa-Beli, Pemilik hendaklah memulangkan baki kepada saya, waris saya atau penama yang mana sepatutnya.

Signature of the Proposer / Tandatangan Pemohon
Date / Tarikh

Signature of Witness / Tandatangan Saksi
Name / Nama :
NRIC No. / No. K.P. :
Address / Alamat :

Date / Tarikh :

Cover Selected / Perlindungan Yang Dipilih

Benefits Manfaat	Sum Insured Jumlah Diinsuranskan (RM)			
	Plan/Pelan 1	Plan/Pelan 2	Plan/Pelan 3	Plan/Pelan 4
1) Accidental Death / Kematian Akibat Kemalangan	6,000	12,000	18,000	24,000
2) Permanent Disablement / Hilang Upaya Kekal	6,000	12,000	18,000	24,000
3) Bereavement Allowance / Elaun Kedukacitaan	500	500	500	500
Annual Premium / Premium Tahunun (RM)	13.00	24.00	35.00	46.00

(Premium is subject to 8% Service Tax and RM10 Stamp Duty / Premium tertakluk kepada Cukai Perkhidmatan 8% dan Duti Setem RM10)

Table of Benefits / Jadual Manfaat

BODILY INJURY caused by violent, external and visible means whilst the Insured and/or Authorised Rider is riding as a rider or whilst mounting onto or dismounting from the named motorcycle described in the Schedule which injury shall solely and independently of any other cause result within twelve (12) calendar months from the date of accident.

KECEDERAAN ANGGOTA BADAN akibat kemalangan yang mendadak luaran dan dapat dilihat semasa Orang Yang Diinsuranskan dan/atau Pemandu Dibenarkan menunggang atau semasa menaiki atau turun daripada motorsikal yang dinyatakan di dalam Jadual, yang mana kecederaan itu semata-mata dan bebas daripada apa-apa sebab lain dalam tempoh dua belas (12) bulan calendar daripada tarikh kemalangan.

Benefit Per Person Manfaat Setiap Orang		Sum Insured Per Person/ Jumlah yang Diinsuranskan Bagi Setiap Orang (RM)			
		Plan 1 Pelan 1	Plan 2 Pelan 2	Plan 3 Pelan 3	Plan 4 Pelan 4
1. Death / Kematian		6,000	12,000	18,000	24,000
2. Permanent Disablement specified below: Hilang Upaya yang dinyatakan di bawah:	Percentage of Sum Insured Peratus Jumlah yang Diinsuranskan				
Total and irrecoverable loss of all sight in both eyes / Kehilangan semua penglihatan secara menyeluruh dan tidak dipulihkan pada kedua-dua mata	100%				
Total loss by physical severance at or above the wrist or ankle of both hands or both feet or of one hand together with one foot / Kehilangan menyeluruh kedua-dua tangan atau kedua-dua kaki atau satu tangan bersama dengan satu kaki melalui permotongan fizikal pada satu di atas pergelangan tangan atau pergelangan kaki.	100%				
Total loss by physical severance at or above the wrist or ankle of one hand or one foot together with the total and irrecoverable loss of all sight in one eye / Kehilangan menyeluruh satu tangan atau satu kaki melalui permotongan fizikal pada atau di atas pergelangan tangan atau pergelangan kaki bersama dengan kehilangan semua penglihatan secara menyeluruh dan tidak boleh dipulihkan pada satu mata.	100%				
Total Paralysis / Kelumpuhan menyeluruh	100%				
Total loss by physical severance at or above the wrist or ankle of one hand or one foot / Kehilangan menyeluruh satu tangan atau satu kaki melalui permotongan fizikal pada atau di atas pergelangan tangan atau pergelangan kaki	50%				

Total and irrecoverable loss of all sight in one eye or total and irrecoverable loss of hearing in one ear / <i>Kehilangan semua penglihatan secara menyeluruh dan tidak dipulihkan pada sebelah mata atau kehilangan semua pendengaran secara Menyeluruh dan tidak dipulihkan pada sebelah telinga</i>	50%				
Total and irrecoverable loss of hearing of both ears / <i>Kehilangan semua pendengaran secara menyeluruh dan tidak dipulihkan pada kedua-dua belah telinga</i>	50%				
3. Bereavement allowance / Elaun Kedukacitaan		500	500	500	500

Nomination / Penamaan

Policy No. / No. Polisi _____

I hereby nominate the following as nominee(s) for the above insurance policy and revoke all existing nominees (if any) named earlier (if no trustee has been nominated).

Saya menamakan orang yang berikut sebagai penama bagi polisi insurans di atas dan membatalkan semua penama yang sedia ada (jika ada) yang dinamakan sebelum ini (jika tiada pemegang amanah telah dinamakan).

Name of Nominee Nama Penama	NRIC / Birth Cert. / Passport No. No.KP. / Sijil Kelahiran / Pasport	Date of Birth Tarikh Lahir	Address / Alamat	Relationship Hubungan	Share (%) Pembahagian (%)

Note / Nota :

Pursuant to Schedule 10 of Financial Services Act 2013 (FSA 2013)
Selaras dengan Jadual 10 Akta Perkhidmatan Kewangan 2013 (FSA 2013)

- A policy owner who has attained the age of sixteen (16) years old may nominate a natural person to receive policy moneys payable under his personal accident policy upon his death.
Pemegang polisi yang telah mencapai umur enam belas (16) tahun boleh menamakan sesiapa sahaja untuk menerima wang polisi yang akan dibayar di bawah polisi kemalangan diri kepunyaannya atas kematiannya.
- It is advisable to appoint at least one nominee and keep the nominee informed of the appointment in order to facilitate the payment of policy moneys payable upon death of the Insured Person.
Anda dinasihatkan untuk melantik sekurang-kurangnya seorang penama dan memastikan penama tersebut dimaklumkan tentang lantikan tersebut bagi memudahkan pembayaran wang polisi yang akan dibayar atas kematian Orang Yang Diinsuranskan.
- Failure to make a nomination may delay the payment of the policy money payable.
Kegagalan untuk membuat penamaan mungkin melambatkan pembayaran wang polisi yang perlu dibayar.
- If you are a non-Muslim policy owner, when you appoint your spouse, child or parent (if you have no spouse or child living at the time of making the nomination) as your nominee, you will create a trust of policy moneys payable upon your death in favour of the nominee.
Jika anda seorang pemegang polisi bukan Islam, apabila anda melantik suami atau isteri, anak atau ibu bapa (jika anda tidak mempunyai suami atau isteri, atau anak yang masih hidup pada tarikh penamaan dibuat) sebagai penama, penamaan tersebut akan mewujudkan suatu amanah untuk penama bagi wang polisi yang perlu dibayar atas kematian anda.
- You are advised to appoint a trustee for the policy moneys and in the event of failure to do so, the competent nominee(s) shall be the trustee. For policy where trustee is appointed, written consent of the trustee is required before policy owner can change the nomination, vary, surrender, assign or pledge the policy.
Anda dinasihatkan untuk melantik seorang pemegang amanah untuk wang polisi dan sekiranya gagal berbuat demikian, penama yang layak akan bertindak sebagai pemegang amanah. Bagi polisi yang pemegang amanah telah dilantik, kebenaran bertulis daripada pemegang amanah diperlukan sebelum pemegang polisi boleh membuat pindaan ke atas penamaan, mengubah, membatalkan atau menyerahkan hak polisi.
- A nominee who is other than the spouse, child or parent (if there is no spouse or child living at the date of nomination) of a non-Muslim policy owner, shall receive the policy moneys payable upon death of the policy owner as an executor.
Penama selain daripada suami atau isteri, anak atau ibu bapa (jika tiada suami atau isteri atau anak yang masih hidup pada tarikh penamaan) bagi pemegang polisi bukan Islam, akan menerima wang polisi yang perlu dibayar atas kematian pemegang polisi sebagai wasi.
- If policy owner's intention is for a nominee to receive the policy moneys solely as a beneficiary and not as executor, policy owner must assign the policy benefits to such nominee.
Jika pemegang polisi ingin penama tersebut menerima wang polisi tersebut sebagai benefisiari dan bukan sebagai wasi, pemegang polisi perlu menyerahkan hak manfaat polisi kepada penama tersebut.
- The witness signed below is at least 18 years of age, of sound mind and not the nominee to this policy.
Saksi yang menandatangani di bawah berumur sekurang-kurang 18 tahun, waras dan bukan penama polisi ini.

Signature of Witness / Tandatangan Saksi

Signature of Proposer / Tandatangan Pencadang

Name / Nama : _____

NRIC No. / No. K.P. : _____

Address / Alamat : _____

Date / Tarikh : _____

Name / Nama : _____

NRIC No. / No. K.P. : _____

Address / Alamat : _____

Date / Tarikh : _____

Verification of Applicant's Identification / Pengesahan Identiti Pemohon

To be completed by Insurance Agents, Insurance Brokers or Staff of TMIM.

Untuk dilengkapkan oleh Ejen Insurans, Broker Insurans atau Kakitangan TMIM.

1. In compliance with the Anti-Money Laundering, Anti-Terrorism Financing and Proceeds of Unlawful Activities Act 2001, I hereby certify that the Applicant's original NRIC/Passport/Business Registration Certificate* was verified and authenticated by me at the point of sales.
Selaras dengan Akta Pencegahan Pengubahan Wang Haram, Pencegahan Pembiayaan Keganasan dan Hasil daripada Aktiviti Haram 2001, saya dengan ini mengesahkan bahawa Kad Pengenalan/Pasport/Sijil Pendaftaran Perniagaan asal Pemohon telah disemak dan disahkan oleh saya semasa urusan di jalankan.*
2. Photocopy of the Applicant's original NRIC/Passport/Business Registration Certificate* is attached to this proposal form, which premium exceeds RM50,000 per transaction for single policy or exceeds RM100,000 per transaction for group policy.
Salinan Kad Pengenalan/Pasport/Sijil Pendaftaran Perniagaan asal Pemohon disertakan bersama borang cadangan ini, di mana premium polisi tunggal melebihi RM50,000 setiap transaksi atau premium polisi kumpulan melebihi RM100,000 setiap transaksi.*

*Please delete where not applicable/Sila potong mana yang tidak berkenaan

Signature/Tandatangan

Name>Nama:

IC No./No. Kad Pengenalan

Date/Tarikh:

D	D	M	M	Y	Y	Y	Y

Applicable for Purchase of Group Insurance Policy / Digunapakai untuk Pembelian Polisi Insurans Kumpulan

I/We (who purchase the group insurance policy) hereby confirm that I/we have sighted the original copy of the NRIC/Passport/Business Registration Certificate* and verified the details of the persons covered under the group policy.

Saya/Kami (yang membeli polisi insurans kumpulan) dengan ini mengesahkan bahawa saya/kami telah menyemak Kad Pengenalan/Pasport/Sijil Pendaftaran Perniagaan yang asal dan mengesahkan butiran orang yang dilindungi di bawah polisi kumpulan.*

*Please delete where not applicable/Sila potong mana yang tidak berkenaan

Signature/Tandatangan

Name>Nama:

IC No./No. Kad Pengenalan

Date/Tarikh:

D	D	M	M	Y	Y	Y	Y

Tokio Marine Insurans (Malaysia) Berhad is licensed under the Financial Services Act 2013 and regulated by Bank Negara Malaysia.

Tokio Marine Insurans (Malaysia) Berhad dilesenkan di bawah Akta Perkhidmatan Kewangan 2013 dan dikawalselia oleh Bank Negara Malaysia.

Exclusions / Pengecualian

- While the motorcycle is used for illegal business as an unlicensed common carrier
Semasa motosikal digunakan untuk urusan tidak sah iaitu sebagai pengangkutan awam yang tidak berlesen
- While **You** or **Your Authorised Rider** is under the influence of alcohol or intoxicating liquor, narcotics, dangerous drugs or any other deleterious drugs or intoxicating substance to such an extent that **You** or **Your Authorised Rider** are incapable of having proper control of **Your** motorcycle.
*Jika **Anda** atau **Penunggang Dibenarkan** menunggang di bawah pengaruh minuman keras atau arak yang memabukkan, narkotik, dadah berbahaya atau dadah-dadah lain yang memudaratkan atau bahan yang memabukkan sehingga **Anda** atau **Penunggang Dibenarkan** tidak dapat mengawal Motosikal **Anda** dengan baik.*
- If the motorcycle is used for hire or reward, racing, road rally pace making, speed-testing or use for any purpose in connection with the motor trade
Jika motosikal digunakan untuk sewa atau mengambil upah, berlumba, rali, ujian kelajuan atau lain-lain tujuan yang berkaitan dengan industri permotoran
- If **You** or **Your Authorised Rider** does not have a valid driving license to ride the motorcycle. This will not apply if **You** or **Your Authorised Rider** have an expired license but are not disqualified from holding or obtaining such driving license under any existing laws, by-laws and regulations.
*Jika **Anda** atau **Penunggang Dibenarkan** tidak mempunyai lesen yang sah untuk menunggang Motosikal **Anda**. Pengecualian ini tidak dikuat kuasanya sekiranya **Anda** atau **Penunggang Dibenarkan** memiliki lesen yang telah tamat tempoh tetapi tidak hilang kelayakan memiliki atau memperoleh lesen di bawah undang-undang, undang-undang kecil atau peraturan yang ada.*
- The Insured Person whilst engaging in or engaging in or taking part in police, army, naval or armed force services or operations
Semasa Orang yang diinsuranskan sedang bertugas di dalam perkhidmatan polis, tentera darat, tentera laut atau tentera udara
- Terrorism and war risks
Risiko peperangan atau keganasan
- Other exclusions as specified in the Policy
Pengecualian lain seperti yang dinyatakan dalam Polisi